

**Zeitschrift:** Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française  
**Herausgeber:** Le messenger suisse  
**Band:** 35 (1989)  
**Heft:** 6

**Rubrik:** Place des Suisses de l'étranger

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

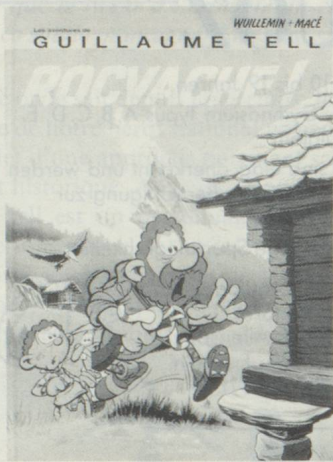
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



complet. Guillaume est un Helvète moyen, avec ses coups de cœur, ses rognés, ses soucis, ses agacements, ses colères, ses contradictions, ses coups de gueules, ses scènes de ménage, ses impôts, ses amis et ses ennemis.



René Wullemin, Gilbert Macé. Les aventures de Guillaume Tell (aujourd'hui, 5 volumes sont parus). Editions des 3 Pommes. Case postale 127, 1211 Genève 4.

## 50<sup>e</sup> anniversaire de la mob de 1939

A l'occasion du 50<sup>e</sup> anniversaire de la mobilisation de 1939, des manifestations commémoratives auront lieu en Suisse aux mois d'août et de septembre 1989.

Le 1<sup>er</sup> septembre 1939, le Conseil fédéral déclarait la mobilisation générale. Aujourd'hui, le Département militaire fédéral, en étroite collaboration avec les cantons, saisit l'occasion fournie par cette journée historique pour remercier les quelque 300 000 vétérans du service actif dans le cadre de journées du souvenir simples et dignes et pour expliquer à la population actuelle l'importance qu'a revêtu pour notre pays la neutralité armée pour préserver la paix et la liberté pendant les années 1939 à 1945 et l'importance qu'elle revêtira encore pour l'avenir. Les manifestations commémoratives, placées sous le patronage du conseiller fédéral Villiger, sont organisées principalement par les commandants des places de mobilisation. Il y aura notamment des expositions itinérantes à 60 endroits environ, des jour-

nées de commémoration des vétérans et une grande fête commémorative le 1<sup>er</sup> septembre au Grütli. De nombreuses autres manifestations sont prévues, qui rappelleront cette époque.

Toutes les femmes et tous les hommes qui ont fait du service actif entre 1939 et 1945 sont invités aux journées de commémoration. Ils peuvent faire inscrire leur participation (en civil) dans leur livret de service. Tous les participants se verront offrir une pièce commémorative à l'effigie du général Guisan. *pd*

Les formules d'inscription peuvent être commandées à l'adresse suivante: 50<sup>e</sup> anniversaire de la mobilisation de 1939, Journées de commémoration, Vétérans de l'armée suisse, cp 88, CH-3000 Berne 15.

Place des Suisses de l'étranger

## La collecte de fonds continue

Dans le dernier numéro (mars), nous vous avons informés du déroulement favorable de la collecte de fonds et de l'achat du terrain, qui a pu être effectué grâce à l'aide financière généreuse de la Confédération. La première pierre de l'ouvrage que la Cinquième suisse veut réaliser pour le 700<sup>e</sup> anniversaire de la Confédération est ainsi posée. Comment se présente la suite des opérations?

Il n'existe pas encore de projet bien mûri pour l'aménagement de cette place. Mais une chose est certaine: pour 1991, la Place des Suisses de l'étranger, située sur une presqu'île dans la baie de Brunnen, sera aménagée d'une manière simple et digne du cadre

Compte sur lequel des dons peuvent être versés: Banque Cantonale de Schwyz, CH-6430 Schwyz  
**Compte no 203 982 - 1951**  
(Fondation pour la Place des Suisses de l'étranger à Brunnen)

où elle se trouve. Cette place sera un lieu de rencontre et témoignera de la présence de la Cinquième Suisse dans notre pays, si bien que le projet conçu perdurera bien au-delà de l'année 1991.

### La collecte durera jusqu'en 1991

Avant de commencer concrètement les travaux d'aménagement, il faut évidemment disposer des moyens financiers nécessaires.

C'est pourquoi la collecte de fonds durera jusqu'au début de l'année commémorative, plus précisément jusqu'au 1<sup>er</sup> janvier 1991. Tous les donateurs et donatrices qui auront fait un versement jusqu'à cette date participeront - quel que soit le montant versé - au tirage au sort de cinq week-ends pour deux personnes au Seehotel Waldstätterhof à Brunnen, qui est situé immédiatement à côté de la Place des Suisses de l'étranger. Ces week-ends devront être pris au cours de l'année 1991 où, comme on le sait, il se passera quelque chose en Suisse. Comme nous l'avons déjà annoncé, toutes les personnes qui auront fait un don de 500 francs ou plus recevront, après la fin de la collecte, un certificat. A ce sujet, nous prions tous les donateurs d'indiquer leur adresse complète lors de leur versement, ce qui, malheureusement, n'a souvent pas été fait jusqu'à présent.

Tous ceux qui ne veulent pas que nous soyons arrêtés à mi-chemin sont priés de faire usage du compte - toujours ouvert - sur lequel des dons peuvent être versés. *SSE*

## Succession

en Suisse:

Inventaire

Contrat de partage d'héritage

Conseils



**Treuhand Sven Müller**

Birkenrain 4  
CH-8634 Hombrechtikon ZH  
Tél. 055/42 21 21

EXECUTIVE SEARCH

**Back to your country**

Headline expatriate service offers you many job openings

**HEADLINE**

PERSONNEL CONSULTANT

TEL. 022/781 05 57/8 FAX 022/20 21 28

8, RUE DE LA RÔTISSERIE

1204 GENEVA

EDP - ELECTRONICS - FINANCE - MARKETING